EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO

Bryssel, 10.04.1995
KOM(95) 76 lopull.

95/0088 (ACC)
95/0089 (ACC)
95/0090 (ACC)

Ehdotus

NEUVOSTON ASETUKSEKSI (EY)

annettu

Euroopan yhteisön, Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan hiili- ja teräsyhteisön sekä Viron tasavallan välisen vapaasta kaupasta ja kaupan liitännäistoimenpiteistä tehdyn sopimuksen soveltamista koskevista tietyistä menettelyistä

Ehdotus

NEUVOSTON ASETUKSEKSI (EY)

annettu

Euroopan yhteisön, Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan hiili- ja teräsyhteisön sekä Liettuan tasavallan välisen vapaasta kaupasta ja kaupan liitännäistoimenpiteistä tehdyn sopimuksen soveltamista koskevista tietyistä menettelyistä

Ehdotus

NEUVOSTON ASETUKSEKSI (EY)

annettu

Euroopan yhteisön, Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan hiili- ja teräsyhteisön sekä Latvian tasavallan välisen vapaasta kaupasta ja kaupan liitännäistoimenpiteistä tehdyn sopimuksen soveltamista koskevista tietyistä menettelyistä

(komission esittämät)

Explanatory memorandum

The Community signed on 18 July 1994 Agreements on free trade and trade-related matters with Estonia, Latvia and Lithuania. These Agreements entered into force on 1 January 1995, after the General Affair Council of 19 December 1994 had adopted the decisions of conclusion of these Agreements.

It is therefore necessary to set up the legal basis allowing the Commission to implement the provisions of these Agreements dealing with agricultural products.

The Council is requested to adopt the following proposed Regulations.

NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o

95/0088 (ACC)

annettu

Euroopan yhteisön, Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan hiili-ja teräsyhteisön sekä Viron tasavallan välisen vapaasta kaupasta ja kaupan liitännäistoimenpiteistä tehdyn sopimuksen soveltamista koskevista tietyistä menettelyistä

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 113 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

Euroopan yhteisön, Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan hiili- ja teräsyhteisön sekä Viron tasavallan välinen vapaata kauppaa ja kaupan liitännäistoimenpiteitä koskeva sopimus (jäljempänä 'sopimus') allekirjoitettiin Brysselissä 18 päivänä heinäkuuta 1994 ja se tuli voimaan 1 päivänä tammikuuta 1995, ja

olisi annettava tietyt yksityiskohtaiset säännöt sopimuksen maataloustuotteita koskevien määräysten soveltamiseksi,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

I OSASTO

Maataloustuotteet

1 artikla

Komissio antaa säännökset sopimuksen 13 artiklan 2 ja 3 kohdan, jotka koskevat perustamissopimuksen liitteeseen II kuuluvia ja yhteisen markkinajärjestelyn mukaisesti tuontimaksu tai -tullijärjestelmän alaisia maataloustuotteita, soveltamisesta asetuksen (ETY) N:o 804/68 30 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen sekä soveltaen kyseisen maataloustuotteen yhteisestä markkinajärjestelystä annettujen asetusten asiaa koskevia säännöksiä. Jos sopimuksen soveltaminen edellyttää läheistä yhteistyötä Viron kanssa, komissio voi toteuttaa kaikki tällaisen yhteistyön varmistamiseksi tarvittavat toimenpiteet.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu ***Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.***

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 1995.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o
annettu

95/0089 (ACC)

Euroopan yhteisön, Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan hiili-ja teräsyhteisön sekä Liettuan tasavallan välisen vapaasta kaupasta ja kaupan liitännäistoimenpiteistä tehdyn sopimuksen soveltamista koskevista tietyistä menettelyistä

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 113 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

Euroopan yhteisön, Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan hiili- ja teräsyhteisön sekä Liettuan tasavallan välinen vapaata kauppaa ja kaupan liitännäistoimenpiteitä koskeva sopimus (jäljempänä 'sopimus') allekirjoitettiin Brysselissä 18 päivänä heinäkuuta 1994 ja se tuli voimaan 1 päivänä tammikuuta 1995, ja

olisi annettava tietyt yksityiskohtaiset säännöt sopimuksen maataloustuotteita koskevien määräysten soveltamiseksi,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

I OSASTO

Maataloustuotteet

1 artikla

Komissio antaa säännökset sopimuksen 13 artiklan 2 ja 3 kohdan, jotka koskevat perustamissopimuksen liitteeseen II kuuluvia ja yhteisen markkinajärjestelyn mukaisesti tuontimaksu tai -tullijärjestelmän alaisia maataloustuotteita, soveltamisesta asetuksen (ETY) N:o 804/68 30 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen sekä soveltaen kyseisen maataloustuotteen yhteisestä markkinajärjestelystä annettujen asetusten asiaa koskevia säännöksiä. Jos sopimuksen soveltaminen edellyttää läheistä yhteistyötä Liettuan kanssa, komissio voi toteuttaa kaikki tällaisen yhteistyön varmistamiseksi tarvittavat toimenpiteet.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 1995.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o 95/0090 (ACC)
annettu
Euroopan yhteisön, Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan hiili-ja teräsyhteisön sekä Latvian tasavallan välisen vapaasta kaupasta ja kaupan liitännäistoimenpiteistä tehdyn sopimuksen soveltamista koskevista tietyistä menettelyistä

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 113 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

Euroopan yhteisön, Euroopan atomienergiayhteisön ja Euroopan hiili- ja teräsyhteisön sekä Latvian tasavallan välinen vapaata kauppaa ja kaupan liitännäistoimenpiteitä koskeva sopimus (jäljempänä 'sopimus') allekirjoitettiin Brysselissä 18 päivänä heinäkuuta 1994 ja se tuli voimaan 1 päivänä tammikuuta 1995, ja

olisi annettava tietyt yksityiskohtaiset säännöt sopimuksen maataloustuotteita koskevien määräysten soveltamiseksi,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

I OSASTO

Maataloustuotteet

1 artikla

Komissio antaa säännökset sopimuksen 13 artiklan 2 ja 3 kohdan, jotka koskevat perustamissopimuksen liitteeseen II kuuluvia ja yhteisen markkinajärjestelyn mukaisesti tuontimaksu tai -tullijärjestelmän alaisia maataloustuotteita, soveltamisesta asetuksen (ETY) N:o 804/68 30 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen sekä soveltaen kyseisen maataloustuotteen yhteisestä markkinajärjestelystä annettujen asetusten asiaa koskevia säännöksiä. Jos sopimuksen soveltaminen edellyttää läheistä yhteistyötä Latvian kanssa, komissio voi toteuttaa kaikki tällaisen yhteistyön varmistamiseksi tarvittavat toimenpiteet.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 1995.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

ISSN 1024-4492

KOM(95) 76 lopullinen

ASIAKIRJAT

FI 03 02

Luettelonumero : CB-CO-95-134-FI-C

ISBN 92-77-87595-X

Euroopan yhteisöjen virallisten julkaisujen toimisto

L-2985 Luxembourg